

Hair Dryer

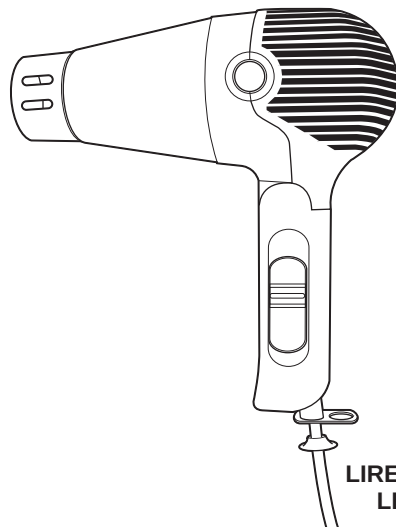
Page 2

Sèche-cheveux

Page 9

Secador de pelo

Pagina 17



**READ BEFORE USE
LIRE AVANT D'UTILISER
LEA ANTES DE USAR**

Hamilton Beach
COMMERCIAL

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING KEEP AWAY FROM WATER

DANGER – As with most electrical appliances, electrical parts are electrically live even when the switch is off.

To reduce the risk of death by electric shock:

1. Always unplug immediately after using. Do not use where the unit can fall into or reach a tub, sink, toilet, or shower. Always store in a drawer after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store hair dryer where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
5. If unit falls into water, unplug it immediately. Do not reach into water.

WARNING – To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury to persons:

1. This appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children, invalids, or disabled persons.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the appliance manufacturer.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, is damaged, or if it has been dropped into water or other liquid. Call our toll-free Technical Service number for information on examination and repair.
5. Keep the cord away from heated surfaces. Do not wrap cord around unit.
6. Never block the air openings of the appliance, or place it on a soft surface such as a bed, couch, or towel where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair, etc.
7. Never use while sleeping.
8. Never drop or insert any object into any opening in the unit.

9. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
10. Do not use an extension cord with this appliance.
11. Do not direct hot air toward eyes or other heat sensitive areas.
12. The air outlet grille and surrounding area may be hot during and after use. Allow them to cool before handling.
13. Do not place appliance on any surface while it is operating.
14. While using the appliance, keep your hair away from the air intake grille.
15. Do not operate with a voltage converter.
16. Never use hair dryer for heating or drying clothing or footwear.
17. Always unplug unit before cleaning. Refer to cleaning section.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

OTHER USER SAFETY INFORMATION

Electrical Requirements

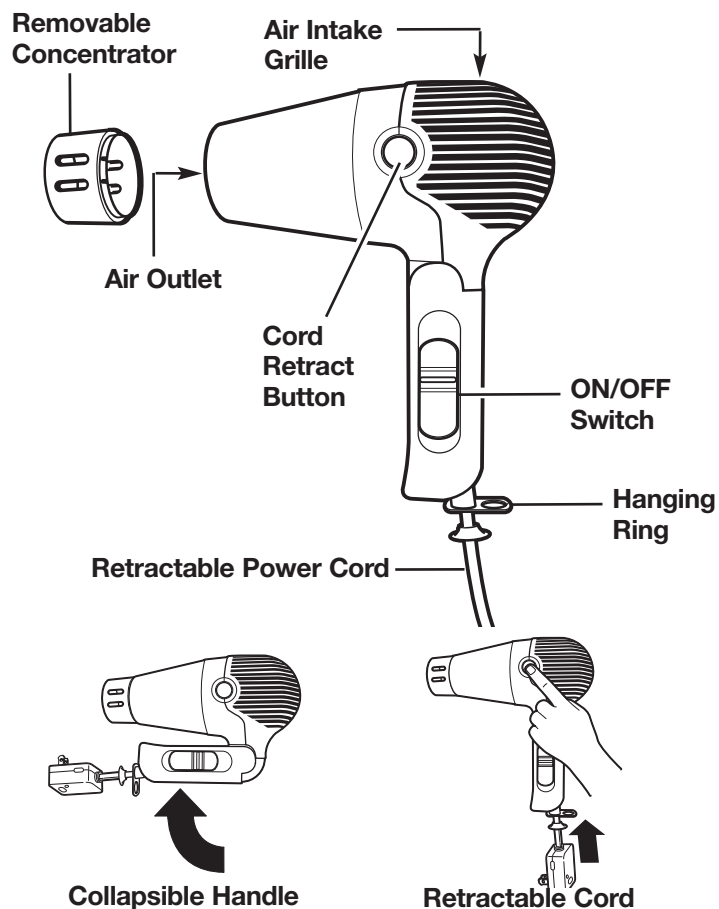
The hair dryer requires a normal 110-120 volt electrical outlet.

To avoid an electrical overload, do not use a high wattage appliance on the same circuit as the hair dryer.

WARNING! Shock Hazard: This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

This appliance contains a thermostat to prevent dryer from over-heating. If air intake grille and/or air outlet is blocked, dryer will automatically shut off. If this happens, set switch to OFF, unplug unit, and allow dryer to cool. Then clean air intake grille and air outlet. If dryer continues to turn off automatically, even with the grilles unobstructed, do not operate. Refer to the Product Warranty.

Parts and Features



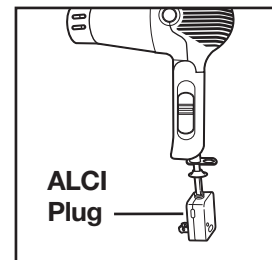
4

Operating Instructions

TO TEST ALCI PROTECTION DEVICE

This appliance is equipped with a polarized Appliance Leakage Circuit Interrupter plug (ALCI). This device will automatically shut hair dryer off under certain abnormal operating conditions, such as submersion of dryer in water.

The ALCI must be tested before each use of hair dryer.



1. Make sure ALCI is plugged in, then press Reset button.
2. Press Test button. Reset button should pop out, which indicates ALCI is working properly.

NOTE: If Reset button does **not** pop out during test, or pops out before or during operation, or if hair dryer fails to function properly, do not operate hair dryer. Refer to Product Warranty.

3. Press Reset button again to reactivate the ALCI. You are now ready to operate the hair dryer.

TO DRY HAIR

1. Towel dry to remove excess water from hair.
2. Choose a setting that is most comfortable and that gives the best results:
MED and **LOW** are best for styling.
HIGH is best for drying hair.

WARNING! Burn Hazard. Do not direct a high volume of heat continuously to one area. This could overheat hair and/or scalp.

5

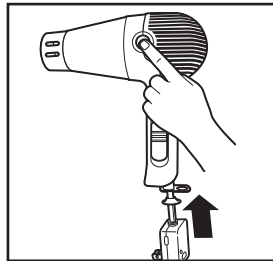
Operating Instructions (cont)

3. To use the removable concentrator (optional): attach concentrator to nozzle of unit. The concentrator provides extra airflow over a concentrated area of the hair/scalp.
4. Keep dryer a few inches from hair and in motion while using.
5. When finished, switch to **OFF** and unplug dryer.

TO USE RETRACTABLE CORD

1. Pull cord to desired length. Do not unwind cord beyond colored tape indicator on cord.
2. To store cord, press and hold Cord Release Button while guiding cord into storage area.

CAUTION: Hold plug while retracting cord. Do not let cord retract freely. Cord may jam on reel or loose cord may whip back and forth and could cause injury.



Care and Cleaning

⚠ WARNING Shock Hazard.

There are no user-serviceable parts in this appliance. All servicing should be performed by an authorized service representative.

1. Unplug dryer before cleaning.
2. Clean external surfaces of dryer with a damp soft cloth or sponge. Do not use harsh cleansers, detergents or solvents.
3. Clean air intake and air outlet grilles with a vacuum cleaner.
4. Dry thoroughly before plugging in and using.

This Warranty Supersedes All Other Product Warranties

LIMITED WARRANTY

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of one (1) year from the date of original purchase, except as noted below. During this period, we will repair or replace this product, at our option.

THE FOREGOING WARRANTY IS IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTY OR CONDITION, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, WRITTEN OR ORAL INCLUDING WITHOUT LIMITATION ANY STATUTORY WARRANTY OR CONDITION OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ANY LIABILITY IS EXPRESSLY LIMITED TO AN AMOUNT EQUAL TO THE PURCHASE PRICE PAID, AND ALL CLAIMS FOR SPECIAL, INCIDENTAL AND CONSEQUENTIAL DAMAGES ARE HEREBY EXCLUDED.

There is no warranty with respect to parts subject to wear, including without limitation: disposable brew baskets, motor brushes, container and cutter assembly, clutches, bristle brushes, funnel, stainless steel cup, agitators, carafes, etc. This warranty extends only to the original purchaser and does not include any condition resulting from abuse, misuse, neglect, unauthorized repair, or use not in conformity with the printed directions. Always use this product in accordance with the printed directions. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other legal rights which vary from state to state, or province to province. Some states do not allow limitations on implied warranties or special, incidental or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

If you have a claim under this warranty please contact our **TECHNICAL SERVICES DEPARTMENT at 1-866-285-1087 or 910-693-4277**. (For faster service please have model, series, and type numbers ready for operator to assist you.) Reasonable proof of date of purchase must be presented; otherwise the effective date of the warranty will be based upon the date of manufacture plus ninety (90) days. You are responsible for paying shipping and handling charges to return the product to us.

Hamilton Beach Brands, Inc.
Commercial Technical Services
261 Yadkin Road
Southern Pines, NC 28387

MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Des mesures de sécurité élémentaires doivent être observées lorsque les enfants sont présents, incluant les suivantes :

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS D'UTILISATION GARDER LOIN DE L'EAU

DANGER – Comme pour la plupart des appareils électriques, les pièces électriques sont continuellement sous tension même lorsque l'appareil est éteint.

Pour réduire les risques mortels d'électrocution :

1. Ne pas utiliser cet appareil lorsqu'il y a risque de chute dans la baignoire, l'évier, la toilette ou la douche. Toujours ranger dans un tiroir après l'utilisation.
2. Ne pas utiliser dans la baignoire.
3. Placer ou ranger ce sèche-cheveux de manière à éviter sa chute ou hors d'atteinte de la baignoire ou de l'évier.
4. Ne pas laisser tomber dans l'eau ou tout autre liquide.
5. Débranchez immédiatement l'appareil s'il tombe dans l'eau. Ne pas tenter d'atteindre lorsque dans l'eau.

AVERTISSEMENT – Pour éviter les risques de brûlures, d'électrocution, d'incendie ou de blessures corporelles :

1. Exercer une surveillance étroite lorsque cet appareil est branché.
2. Une supervision étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par ou près des enfants, des personnes handicapées.
3. N'utilisez cet appareil que pour son usage comme décrit dans ce manuel. Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant avec cet appareil.
4. Ne jamais faire fonctionner cet appareil lorsque le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il a été échappé ou endommagé ou s'il est tombé dans l'eau ou tout autre liquide. Appelez la ligne sans frais du Service à la clientèle pour plus d'information à propos d'une vérification, réparation ou réglage.
5. Tenir le cordon loin des sources de chauffage. Ne pas enrouler le cordon autour de l'appareil.

6. Ne jamais obstruer les orifices d'air de cet appareil, ou le placer sur une surface souple comme un lit, un sofa ou une serviette de manière à boucher les orifices d'air. Garder les orifices libres de peluches, cheveux, etc.
7. Ne jamais utiliser en dormant.
8. Ne jamais laisser tomber ou insérer d'objets dans les ouvertures de cet appareil.
9. Ne pas utiliser à l'extérieur ou faire fonctionner dans des environnements où des produits en aérosol ou en vaporisateurs sont utilisés ou des pièces où il y a administration d'oxygène.
10. Ne pas utiliser de rallonge électrique avec cet appareil.
11. Ne jamais diriger la chaleur vers les yeux ou toutes autres parties sensibles.
12. Pendant et après l'utilisation, la grille de la conduite d'évacuation d'air et les pièces avoisinantes peuvent être chaudes. Permettre le refroidissement avant la manipulation.
13. Ne pas placer cet appareil sur aucune surface pendant qu'il est en marche.
14. Pendant l'utilisation de cet appareil, tenir les cheveux loin de la grille de prise d'air.
15. Ne pas faire fonctionner à l'aide d'adaptateur de conversion de tension.
16. Ne jamais utiliser le sèche-cheveux pour réchauffer ou sécher les vêtements ou les chaussures.
17. Toujours débrancher cet appareil avant le nettoyage. Voir la section « Nettoyage ».

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

AUTRES RENSEIGNEMENTS DE SÉCURITÉ

Exigences électriques

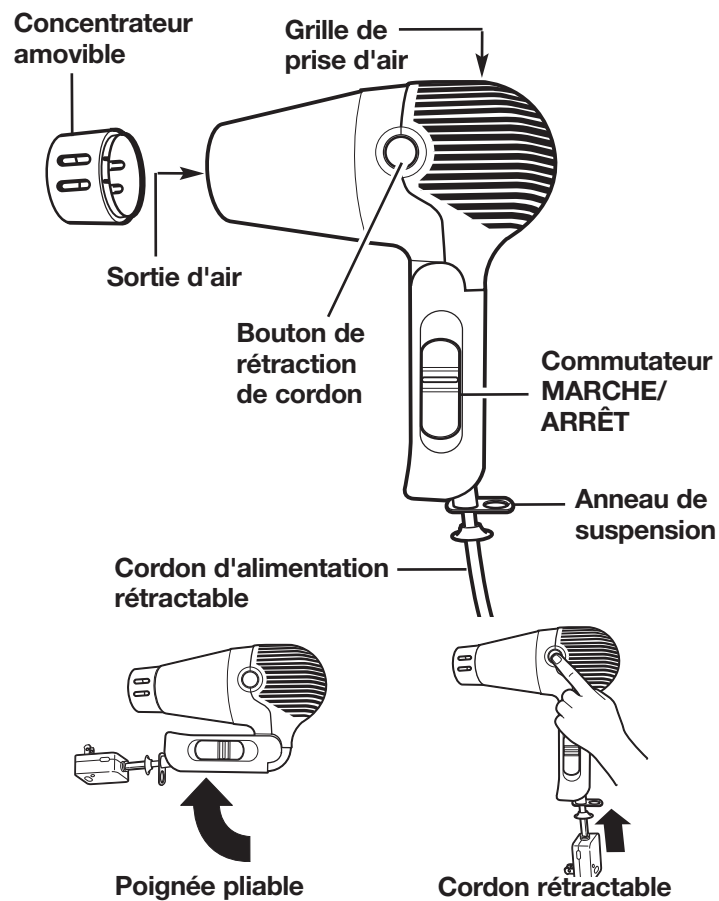
Ce sèche-cheveux nécessite une sortie électrique universelle de 110-120 V.

Pour éviter la surcharge de tension, ne pas utiliser d'appareils à haute puissance sur le même circuit que le sèche-cheveux.

AVERTISSEMENT! Risque d'électrocution : Cet appareil est doté d'une fiche polarisée (lame plus large). Le branchement sécuritaire de cette fiche dans la prise murale est irréversible. Si vous ne pouvez pas insérer la fiche dans la prise, inversez la fiche. Si la prise refuse toujours de s'insérer dans la prise murale, communiquez avec un électricien qualifié. Ne pas modifier le dispositif de sécurité de la fiche polarisée.

Cet appareil est doté d'un thermostat pour éviter la surchauffe du sèche-cheveux. Si la prise ou la sortie d'air sont obstruées, le sèche-cheveux s'éteint automatiquement. Si cela survient, régler le commutateur en position d'arrêt (OFF), débrancher l'appareil et permettre le refroidissement du sèche-cheveux. Nettoyer ensuite la prise et la sortie d'air. Ne pas faire fonctionner le sèche-cheveux si ce dernier continue à s'éteindre automatiquement, même lorsque les grilles sont propres. Voir la garantie du produit.

Pièces et caractéristiques



12

Mode d'emploi

ESSAI DE L'INTERRUPTEUR DE CIRCUIT POUR ÉLECTROMÉNAGERS (ALCI)

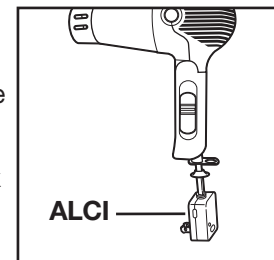
Cet appareil est doté d'un interrupteur de circuit pour électroménagers (ALCI). Ce dispositif éteint automatiquement le sèche-cheveux sous certaines conditions anormales de fonctionnement comme l'immersion du sèche-cheveux dans l'eau.

Effectuer un essai de l'ALCI avant chaque utilisation du sèche-cheveux.

1. S'assurer que l'ALCI est branché et appuyer sur le bouton de réinitialisation Reset.
2. Appuyez sur la touche de mise à l'essai Test. L'éjection du bouton de réinitialisation indique le fonctionnement adéquat de l'ALCI.

NOTE : Ne pas utiliser le sèche-cheveux si le bouton de réinitialisation s'éjecte pendant l'essai, avant ou pendant l'utilisation ou lors d'une défectuosité du sèche-cheveux. Voir la garantie du produit.

3. Appuyer à nouveau sur le bouton de réinitialisation Reset pour réactiver l'ALCI. Vous êtes maintenant prêt à sécher les cheveux.



13

Mode d'emploi (suite)

SÉCHAGE DES CHEVEUX

1. Éponger l'excès d'eau des cheveux avec une serviette.
2. Choisir le réglage le plus confortable et qui vous offre des résultats maximums :
Les réglages moyens (**MED**) et bas (**LOW**) sont appropriés pour la coiffure.
La vitesse maximale (**HIGH**) est idéale pour sécher les cheveux.

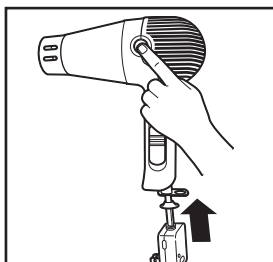
AVERTISSEMENT! Risque de brûlure. Ne pas diriger un grand volume de chaleur en permanence à un même endroit. Ceci pourrait endommager les cheveux ou le cuir chevelu.

3. Pour utiliser le concentrateur amovible (facultatif) : Installer le concentrateur à la buse de l'appareil. Le concentrateur offre un débit d'air supplémentaire à une région concentrée des cheveux ou du cuir chevelu.
4. Tenir le sèche-cheveux à quelques centimètres des cheveux et en mouvement pendant son utilisation.
5. Lorsque vous avez terminé, éteindre et débrancher le sèche-cheveux.

UTILISATION DU CORDON RÉTRACTABLE

1. Tirer le cordon jusqu'à la longueur désirée. Ne pas dérouler le cordon au-delà du ruban indicateur rouge du cordon.
2. Pour ranger le cordon, appuyer et tenir le bouton de rétraction de cordon enfoncé et guider le cordon dans son espace de rangement.

MISE EN GARDE : Tenir la fiche pendant la rétraction du cordon. Ne pas laisser le cordon se rétracter librement. Le cordon peut se coincer sur la bobine ou encore fouetter dans les deux sens et occasionner des blessures.



Entretien et nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT Risque d'électrocution

Aucune pièce en état de service à l'intérieur.
L'entretien doit être effectué par un représentant autorisé du service.

1. Débrancher le sèche-cheveux avant de le nettoyer.
2. Nettoyer les parois externes du sèche-cheveux avec un chiffon doux et humide ou une éponge. Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs, détergents ou solvants.
3. Nettoyer la prise d'air et les grilles de sorties d'air avec un aspirateur.
4. Assécher complètement avant le branchement et l'utilisation.

Cette garantie annule toutes les autres garanties de produit.

GARANTIE LIMITÉE

Ce produit est garanti exempt de vices de matériaux et de fabrication pendant une période d'un (1) an à partir de la date de l'achat original, excepté ce qui est noté ci-dessous. Au cours de cette période, nous réparerons ou remplacerons ce produit, à notre discrétion.

LA GARANTIE CI-DESSUS REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, ÉCRITE OU ORALE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE OU DE CONFORMITÉ À UNE FIN PARTICULIÈRE. TOUTE RESPONSABILITÉ EST EXPRESSÉMENT LIMITÉE À UN MONTANT ÉGAL AU PRIX D'ACHAT PAYÉ ET TOUTES LES RÉCLAMATIONS POUR DOMMAGES SPÉCIAUX ET INDIRECTS SONT PAR LES PRÉSENTES EXCLUES.

Cette garantie ne s'applique pas aux pièces sujettes à l'usure normale, incluant, mais non limitée à : Paniers-filtres jetables, balai de moteur, récipient et mécanisme de coupe, embrayages, brosses de soie de porc, entonnoir, tasse en acier inoxydable, agitateurs, verseuses à café, etc. Cette garantie est accordée à tout acheteur initial seulement. La garantie est annulée si le produit est endommagé suite à un usage inadéquat, mésusage, une négligence, une réparation effectuée par des personnes non autorisées, ou suite à une utilisation non conforme aux directives imprimées. Toujours utiliser ce produit conformément aux directives imprimées. Cette garantie vous confère des droits juridiques spécifiques et vous pouvez aussi jouir d'autres droits juridiques qui peuvent varier d'un état à un autre ou d'une province à une autre. Certaines provinces ne permettent pas les limitations sur les garanties implicites ou les dommages spéciaux ou indirects de telle sorte que les limitations ci-dessus ne s'appliquent peut-être pas à votre cas.

Si vous désirez procéder à une réclamation en vertu de cette garantie, veuillez téléphoner au **SERVICE À LA CLIENTÈLE au numéro 1-866-285-1087 ou 910-693-4277**. (Pour un service plus rapide, ayez à portée de la main les numéros de série et de modèle et de type de votre appareil lorsque vous communiquez avec un représentant.) Une preuve raisonnable de la date d'achat doit être produite; autrement, la date réelle de garantie s'appliquera conformément à la date de fabrication plus quatre-vingt-dix (90) jours. Le client doit acquitter les frais d'expédition et de manutention du produit à destination du fabricant.

Hamilton Beach Brands, Inc.
Commercial Technical Services
261 Yadkin Road
Southern Pines, NC 28387

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Cuando utilice artefactos eléctricos, en especial, cuando haya niños presentes, siga las precauciones de seguridad básicas entre ellas, las que figuran a continuación:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USARLO: MANTENGA ESTE ARTEFACTO ALEJADO DEL AGUA

PELIGRO – Al igual de lo que sucede con la mayoría de los artefactos eléctricos, las piezas eléctricas permanecen eléctricamente activas incluso cuando el interruptor está apagado.

Para reducir el riesgo de muerte por descarga eléctrica:

1. No use este artefacto en lugares en los que pudiera caerse a una bañera, lavabo, inodoro o ducha, o tener contacto con estos. Guarde siempre el artefacto dentro de un cajón luego de usarlo.
2. No lo use mientras se está bañando.
3. No coloque ni guarde el secador de pelo en lugares en los que pudiera caerse o ser empujado dentro de una bañera o lavabo.
4. No lo coloque ni lo deje caer al agua ni otro líquido.
5. Si la unidad cae dentro del agua, desenchúfela inmediatamente. No toque el agua.

ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, incendio o lesiones a personas:

1. Nunca deje el artefacto desatendido mientras esté enchufado.
2. Se requiere estricta supervisión cuando el artefacto es utilizado por niños, personas inválidas o discapacitadas, en ellos o cerca de ellos.
3. Utilice este artefacto sólo con el fin para el que ha sido diseñado, según se indica en este manual. No use ningún accesorio que no haya sido recomendado por el fabricante del artefacto.
4. No opere este artefacto si posee el cable o enchufe dañados, si no funciona adecuadamente, si se cayó o se dañó, o si se cayó dentro del agua o de algún otro líquido. Llame gratuitamente a nuestro Servicio Técnico para obtener información sobre la inspección y reparación.

5. Mantenga el cable alejado de superficies calientes. No enrosque el cable alrededor del artefacto.
6. No bloquee las aberturas de aire del aparato ni lo coloque sobre superficies blandas, por ejemplo, camas, sofás o toallas donde pudieran bloquearse las aberturas de aire. Mantenga las aberturas de aire libres de pelusa, pelo, etc.
7. No use el aparato mientras duerma.
8. No deje caer ni introduzca un objeto en las aberturas del aparato.
9. No use el aparato al aire libre ni lo opere mientras se están usando productos en aerosol (pulverizadores) o cuando se está administrando oxígeno.
10. No utilice cables alargadores con este artefacto.
11. No dirija el aire caliente hacia los ojos ni hacia ningún área sensible al calor.
12. La rejilla de salida de aire y sus alrededores pueden permanecer calientes durante y luego del uso. Permita que se enfrien antes de manipularlos.
13. No coloque el artefacto en ninguna superficie mientras esté en funcionamiento.
14. Mantenga el cabello alejado de la rejilla de entrada de aire mientras usa el aparato.
15. No opere este aparato con un convertidor de voltaje.
16. No utilice el secador de pelo para calentar ni para secar ropa o calzado.
17. Desenchufe siempre el aparato antes de limpiarlo. Consulte la sección de limpieza.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

INFORMACIÓN ADICIONAL PARA LA SEGURIDAD

Requisitos de electricidad

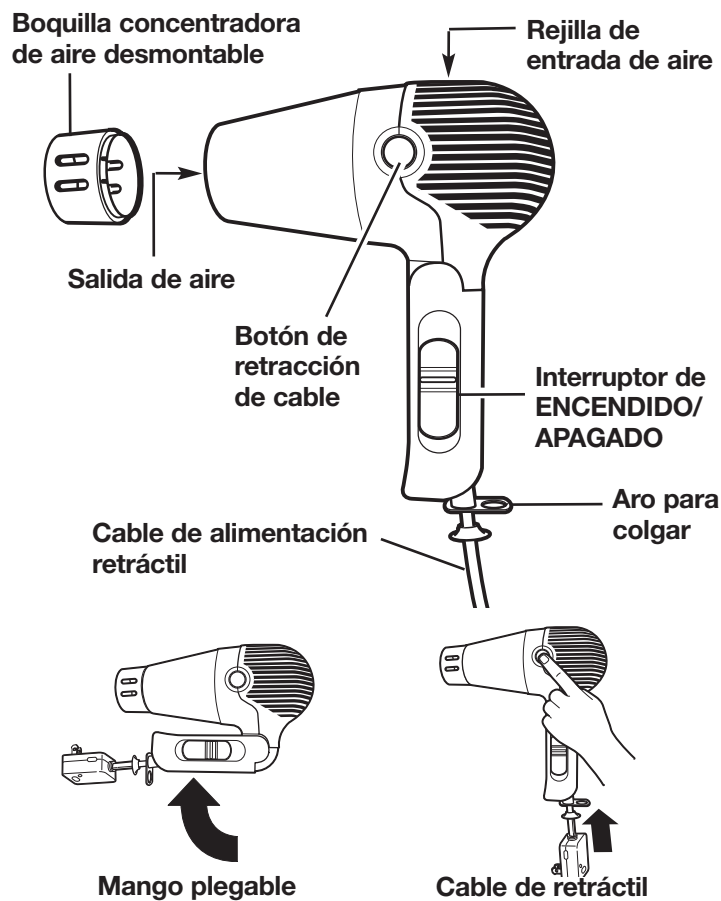
El secador requiere una toma de corriente eléctrica normal de 110-120V.

Para evitar una sobrecarga eléctrica, no use ningún otro aparato de alto vataje en el mismo circuito que el del secador de pelo.

¡ADVERTENCIA! Peligro de descarga eléctrica: Este aparato cuenta con un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Como medida de seguridad, el enchufe sólo puede insertarse en la toma polarizada en una sola dirección. Si el enchufe no entra completamente en la toma, inviértalo. Si aún no encaja, comuníquese con un electricista calificado. No intente violar esta medida de seguridad.

Este aparato contiene un termostato que evita el recalentamiento del secador. El aparato se apagará automáticamente si alguna de sus rejillas de entrada o de salida del aire se encuentra bloqueada. Si esto sucediera, coloque el interruptor en la posición de APAGADO, desenchufe el aparato y deje que el secador se enfríe. Luego limpie la rejilla de entrada y de salida de aire. No utilice el secador si continúa apagándose automáticamente, aun con las rejillas limpias. Consulte la

Piezas y funciones



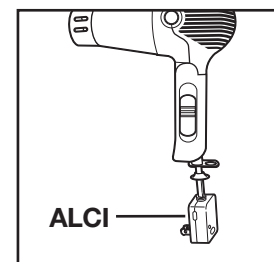
20

Instrucciones de uso

PARA PROBAR EL DISPOSITIVO DE PROTECCIÓN CONTRA FUGA DE CORRIENTE (ALCI)

Este aparato posee un enchufe con un interruptor de fuga de corriente polarizado (ALCI). Este dispositivo hará que el secador de pelo se apague automáticamente ante ciertas condiciones de funcionamiento anormales, por ejemplo, si el secador se sumergiera en agua.

Cada vez que use el secador de pelo, debe probar previamente el dispositivo ALCI.



1. Asegúrese de que el dispositivo ALCI esté enchufado, luego presione el botón de Reinicio.
2. Presione el botón de Prueba. El botón de Reinicio debe saltar, lo que indica que el dispositivo ALCI funciona correctamente.

NOTA: No utilice el secador de pelo si el botón de Reinicio no salta durante la prueba o salta durante el funcionamiento o antes de él o si el secador de pelo no funciona adecuadamente. Consulte la garantía del producto.

3. Presione el botón de Reinicio nuevamente para volver a activar el dispositivo ALCI. Ahora está listo para utilizar el secador de pelo.

21

Instrucciones de uso (continuación)

PARA SECAR EL CABELLO

1. Seque con toalla para quitar el exceso de agua del cabello.
2. Seleccione la opción que le resulte más cómoda y le brinde el mejor resultado:

MEDIA y **BAJA** son mejores para peinar.

ALTA es mejor para secar el cabello.

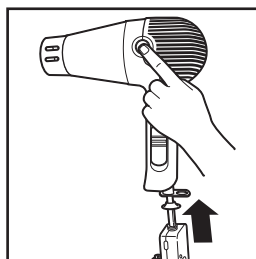
¡ADVERTENCIA! Peligro de quemaduras. No dirija un volumen muy alto de calor continuamente a una sola área. Esto podría provocar un exceso de calor en el cabello y/o cuero cabelludo.

3. Para usar la boquilla concentradora de aire desmontable (opcional): inserte la boquilla concentradora de aire en la boca del artefacto. La boquilla le permite dirigir un mayor flujo de aire a un área particular del cabello/cuero cabelludo.
4. Mantenga el secador a unos centímetros de distancia del cabello y en movimiento mientras lo utiliza.
5. Cuando finalice, coloque el secador en la posición de **APAGADO** y desenchúfelo.

PARA USAR EL CABLE RETRÁCTIL

1. Estire el cable hasta alcanzar la longitud deseada. No desenrolle el cable más allá su cinta de color indicadora.
2. Para guardar el cable, mantenga presionado el botón de Liberación de cable mientras dirige el cable hacia su lugar de almacenamiento.

PRECAUCIÓN: Sostenga el enchufe mientras repliega el cable. No deje que el cable se repliegue solo. El cable se puede enredar en el carretel o el cable suelto puede ladearse hacia atrás y hacia adelante, lo que podría causar lesiones.



Cuidado y limpieza

⚠ ADVERTENCIA Peligro de descarga eléctrica.

Este aparato no contiene ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. El mantenimiento debe ser realizado por un representante de servicio técnico autorizado.

1. Desenchufe el secador antes de limpiarlo.
2. Limpie el exterior del secador con un paño suave húmedo o con una esponja. No use solventes, detergentes ni productos de limpieza fuertes.
3. Limpie las rejillas de entrada y salida de aire con una aspiradora.
4. Séquelo completamente antes de enchufar y usar.

Esta garantía reemplaza las otras garantías del producto.

GARANTÍA LIMITADA

Se garantiza que este producto está libre de defectos tanto en los materiales como en la mano de obra durante el periodo de 1 (un) año a partir de la fecha de compra originaria, con las siguientes excepciones. Durante este periodo, nuestra empresa reparará o reemplazará el producto, según lo considere conveniente.

DICHA GARANTÍA REEMPLAZA A CUALQUIER OTRA GARANTÍA O CONDICIÓN, EXPRESA O TÁCITA, ESCRITA U ORAL, ENTRE LAS QUE SE INCLUYEN, SIN CARÁCTER LIMITATIVO, TODA GARANTÍA LEGAL O CONDICIÓN DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN FIN ESPECÍFICO. LA RESPONSABILIDAD SE LIMITA EXPRESAMENTE A UNA SUMA EQUIVALENTE AL PRECIO DE COMPRA. POR LA PRESENTE, SE EXCLUYE TODO RECLAMO POR DAÑOS FORTUITOS Y CONSECUENTES.

No existe garantía con respecto a las piezas sujetas a desgaste, las cuales incluyen, sin limitaciones: canastas de filtrado descartables, escobillas del motor, recipientes y cuchillas, embragues, cepillos de cerda, embudos, tazas de acero inoxidable, agitadores, garrafas, etc. La presente garantía se extiende solamente al comprador originario y no incluye condición alguna derivada de abuso, mal uso, negligencia, reparación no autorizada ni uso contrario a las instrucciones impresas. Utilice siempre este producto según las instrucciones impresas. La presente garantía le otorga derechos legales específicos, sin perjuicio de lo cual usted puede ser titular de otros derechos legales que varían de estado a estado, o de provincia a provincia. En algunos estados, no se permiten limitaciones respecto de las garantías implícitas ni de los daños fortuitos ni consecuentes. Por lo expuesto, las limitaciones precedentes pueden no ser aplicables en su caso.

Si tiene algún reclamo contemplado por la presente garantía, por favor comuníquese con nuestro **DEPARTAMENTO DE SERVICIO TÉCNICO al 1-866-285-1087 o al 910-693-4277**. (A los efectos de agilizar el servicio, por favor tenga los números de modelo, serie y tipo a su alcance a fin de que el operador lo pueda asistir.) Deberá presentar prueba razonable de la fecha de compra. De lo contrario, la fecha efectiva de la garantía se calculará sumándole 90 (noventa) días a la fecha de fabricación. Los costos de envío y de tramitación incurridos a los efectos de la devolución del producto se encuentran a su cargo.

Hamilton Beach Brands, Inc.
Commercial Technical Services
261 Yadkin Road
Southern Pines, NC 28387